CURRICULUM VITAE

SHIVAM SHARMA

Language Editor

SHMT- Project

Sanskrit Studies Center

Hyderabad central university

Gachibowli,

Hyderabad -500 046

Email ID: shivamtrans1@gmail.com

chhoteshivam@gmail.com

mob: +91 95059 30867, +91 91641 80902



Objectives: To transform my knowledge into action and goal oriented skills.

HIGHEST EDUCATIONAL QUALIFICATION COMPLETED:

Course : M. Phil. Translation Technology

Year of Passing : 2010

Institute : Mahatma Gandhi International Hindi University, Wardha.

EDUCATIONAL QUALIFICATIONS:

Course	Institution/Uni.	Year of passing	Percentage
M.Phil.Translation	MGAHV,Wardha	2010	76.4%
Technology			
M.A. Translation	MGAHV,Wardha	2009	76.3%
Technology			
B.A. Hindi	R.M.L. Awadh	2007	61.6%
Literature, Sanskrit	University, Faizabad		

OTHER QUALIFICATIONS:

course	institution	Year of passing	Percentage
Diploma in mass media	MGAHV, Wardha	2008	65.0%
Diploma in French	MGAHV, Wardha	2009	B+
Diploma in Tamil	CIIL,Mysore	2011	65.00%

COMPUTER KNOWLEDGE

Two	years	(2007-09)	Computer	Course	from	LILA	(Laboratory	in
Infor	matics f	for the Libe	ral Arts) M.	G.A.H.V,	Wardh	a		

☐ Typing in English, Hindi (Unicode)

AWARDS AND DISTINCTIONS:

9-15th Nov, 2005.

$\begin{tabular}{lllll} Gold & Medal & 1^{st} & class & 1^{st} & in & M.PHIL. & Translation & Technology, 2009, \\ MGAHV, Wardha, Maharashtra. & \begin{tabular}{lllll} & M.PHIL. & Translation & Technology, 2009, \\ & MGAHV, Wardha, Maharashtra. & \begin{tabular}{lllll} & M.PHIL. & Translation & Technology, 2009, \\ & M.PHIL. & Translation & Technology, \\ & M.PHIL. & Translation & Technology,$
Bronze Medal 1^{st} class 3^{rd} in M.A. Translation Technology, 2010, MGAHV, Wardha, Maharashtra.
Awarded Teacher trainee fellowship by Central Institute of Indian language for the academic year 2010-11.
First class first in B.A. (Hindi literature & Sanskrit) from K.N.I.P.S.S. Sultanpur in 2007.
Got 'Sports Scholarship' in M.A(2007-09) from MGHAV, Wardha.
Active member of "National Service Scheme (NSS)" Dr.R.M.L,Awadh University,Faizabad since 2004-07.

Active Member of Dr.R.M.L,Awadh University,Faizabad in cricket team from 2004-07.

Actively participated/co-operated in "National Integration Camp(NIC)" organized by N.S.S Cell HNB Garhwal University Srinagar which held on

PARTICIPATION IN THE SEMINARS AND WORKSHOPS:

- 1. Done a **Machine Translation evaluation project** in "CDAC Noida", noida as a post graduation project during the academic year 2007-09.
- 2. Have done two months Summer project on "Hindi Verbs & Wiki Page Creation" under Language Technologies Research Center, IIT-Hyderabad from 24th May, 2010 to 20th July, 2010.
- **3.** Training in Data Analysis using **"Statistical Package for Social science(SPSS)"** which held on 09,April 2010 in Laboratory in Informatics for the Liberal Arts(LILA) ,MGAHV Wardha.
- **4.** Presented paper in National Seminar on **"Hindi-Kannada Aadunik Kavita"** which held on 28-29th Dec,2011 in Karnataka Hindi Prachar Samithi,Bangalore.
- **5.** Participated & Co-ordinated in International Conference on **"South Asian Languages Analysis (SALA) -29"** Which held on 6-8th Jan,2011 at **Central Institute of Indian Languages, Mysore.**
- **6.** Participated in "Third Student's Conference of Linguistics in India" (SCONLI-3) which held on 19-21 February, 2009 in JNU New Delhi.
- 7. Participated in "1st International Conference on World Languages & North East Languages: Convergence, Enrichment or Death" held on 18th to 20th March, 2009 in North Eastern University, Shillong.
- **8.** Participated in National Seminar on **"Text Analysis & Translation Evaluation"** which held on 3-4 April,2009 in school of Translation and Interpretation,MGAHV,Wardha.
- **9.** Participated in International Seminar on "Narrative-Performance-Representation:Inter Relating Perspective From India & Iran" which held on 5-6 Dec.2009 M.G.A.H.V., Wardha Co-operation with fora for Indo & arian Studies(Barely) & Computer Theater(Allahabad).
- **10.** Participated in International Seminar **"Gandhi Hindi Aur Vishwa Sahitya"** which held on 14-16 February,2008,Mahatma Gandhi Antarratriya Hindi Vishwavidyalaya.
- 11. Participated in National Seminar on "Bharat Mein Dhur Shiksha: Chunautiyan Aur Sambhavanayen" which held on 27-28 March,2009, M.G.A.H.V.,Wardha Co-operation with IGNOU,New Delhi.
- **12.** Participated in National Seminar on **"1857 Aur Hindi Nav Jagran"** which held on 4-5 April,2008 in MGAHV,Wardha.

- **13.**Participated in International seminar on "Vishwa Manch Par Hindi" Which held on 25th April,2007,Kendriya Hindi Sansthan & Mahatma Gandhi Antarratriya Hindi Vishwavidyalaya.
- **14.**Participated in National Workshop on "Manak Hindi Uchharan,Vartani Aur Lipyantran" which held on 19-20 Nov,2009 in school of Translation and Interpretation,MGAHV,Wardha.
- **15.** Participated in National Workshop on "Uttar Aadhunikta Vimarsh" which held on 28-29 April,2009 in MGAHV, Wardha.
- **16.** Participated in National Workshop on **"Asmitha ki Rajneeti"** which held on 30-31 March ,2009 in MGAHV,Wardha.
- 17. Participated in National Workshop on "Vaigyanik Anuvad: Samsayik Sandarbha" which held on 17 Septmber,2009 in school of Translation and Interpretation,MGAHV,Wardha.

PERSONAL INFORMATION:

NAME Shivam Sharma

DATE OF BIRTH 27.11.1986

NATIONALITY Indian

SEX Male

MARITAL STATUS Single

PERMANENT ADDRESS At .Lambhua, Post -Lambhua, Tq -Lambhua ,Dist-

Sultanpur ,Uttar Pradesh , India ,pin -222302

MOTHER TOUNG Hindi

LANGUAGES KNOWN Reading: Hindi, Sanskrit, Tamil, and English

Writing: Hindi, Sanskrit, Tamil, and English Speaking: Hindi, Sanskrit, Tamil, and English

HOBBIES Reading, Creative Writing, Poetry, Cricket, Listening

Songs

DECLARATION:

I declare that all the information given above is true to the best of my knowledge.

Place- signature

Date- SHIVAM SHARM